

# OUR LADY OF MOUNT CARMEL CATHOLIC CHURCH DIOCESE OF VICTORIA IN TEXAS

**JUNE 2, 2019**

**Seventh Sunday of Easter**

*Séptimo Domingo de Pascua*

**Feast of the Ascension of the Lord**

*Fiesta de la Ascensión del Señor*



## **Sunday Mass Schedule / Misa de Domingo**

5:00 p.m.	Spanish
8:00 a.m.	Spanish
10:00 a.m.	English
12:00 p.m.	English

## **Daily Mass Schedule/Misa Diaria**

*Monday ~ No Mass*

*Tuesday & Friday, 8:00 a.m. ~ English*

*Wednesday, 6:00 p.m. ~ Spanish*

*9:00 a.m. Thursday ~ Avalon Nursing Home*

**Healing Mass: Every 2<sup>nd</sup> Friday of the  
Even months of the year.**

*(Date subject to change per priest's schedule)*

## **Reconciliation/Confesiones:**

*Saturdays / Sabados 4 p.m. – 4:50 p.m.  
or by appointment / o con cita*

**Baptism, Marriage, Anointing of the Sick,**

**Bautismo, Matrimonio, Unción de los Enfermos**

*Call the Parish Office to make an appointment or for  
information.*

*Llamen a la Oficina Parroquial para hacer una cita o para  
información.*

## **Contact Information**

**Parish Office:** 979-532-3492

*Oficina de la Parroquia*

**Fax:** 979-532-2321

**CCE Office:** 979-532-3215

*Oficina de la Doctrina*

**Address:** 506 S. East Avenue  
Wharton, Texas 77488

**Email:** [office@olmcwharton.org](mailto:office@olmcwharton.org)

**CCE:** [religiouseducation@olmcwharton.org](mailto:religiouseducation@olmcwharton.org)

**Website:** [www.olmcwharton.org](http://www.olmcwharton.org)

## **Parish Staff**

**Parochial Administrator:** Fr. Antonio Pérez  
*Administrador parroquial*

**Secretary:** Imelda García  
*Secretaria*

**Parish Catechetical Leader:** Diana Compian  
*Líder de Catequesis*

**Safe Environment Coordinator:** Gloria Diaz  
*Coordinadora de Ambiente Seguro*

**Custodian:** Raquel García  
*la conserje*

## **Office Hours:**

*Horario de la Oficina*

**Monday, Wednesday, Thursday & Friday:**

*(Lunes, Miércoles, Jueves, y Viernes*

**8a.m. – 5p.m. Closed/Cerrado 12noon – 1p.m.**

**Tuesday (Martes) 1:00 p.m.- 5:00 p.m.**

## ***Feast of the Ascension of the Lord***

Stylistically this section is interlocked with the preceding, as though it treats of the same Easter day. He lifted his hands and blessed them, Jesus acts as a Messianic High Priest; Luke's language echoes Sirach's description of the High Priest Simon, son of Jochanan, then he parted from them and was carried up into heaven. Only the first clause is contained in other books. It is easy to explain a shortening of the original text than a later lengthening of it; it is likely that efforts would be made to conform Luke's conclusion with the other Gospels, which say nothing of the ascension, except the later addition to Mark; Luke furthermore depicts the ascension in acts, and therefore some would think that the account does not belong in the Gospel.

The Greek word "anephereto" occurs very often in the OT in the liturgical sense of offering or burning a sacrifice. In Leviticus "anaphero" most frequently is the LXX translation of the Hebrew liturgical word "burn a sacrifice". In Isaiah, Hebrews and Psalms "anaphero" is employed in a more extended sense; but a liturgical connotation always remains. Luke brings one of his favorite themes into concluding verses. Evidently the Spirit of Pentecost provides the individual with greater strength and with a stronger, more personal and more appreciative union with Jesus within the community than was experienced even before. In the senses that the Church constitutes the new Jerusalem and the new Temple, where all mankind worship God in and through Jesus; in the scriptural sense they proclaimed God's redemptive acts, which were being re-experienced by the Church.

## ***Fiesta de la Ascensión del Señor***

Estilísticamente, esta sección está entrelazada con la anterior, como si se tratara del mismo día de Pascua. Él levantó sus manos y los bendijo, Jesús actúa como un Sumo Sacerdote Mesiánico; El lenguaje de Lucas se hace eco de la descripción de Sirach del sumo sacerdote Simón, hijo de Jochanan, luego se separó de ellos y fue llevado al cielo. Sólo la primera cláusula está contenida en otros libros. Es fácil explicar un acortamiento del texto original que un alargamiento posterior del mismo; es probable que se hagan esfuerzos para ajustar la conclusión de Lucas con los otros Evangelios, que no dicen nada de la ascensión, excepto la adición posterior a Marcos; Además, Lucas describe la ascensión en actos, y por lo tanto, algunos piensan que el relato no pertenece al Evangelio.

La palabra griega "anephereto" aparece muy a menudo en el Antiguo Testamento en el sentido litúrgico de ofrecer o quemar un sacrificio. En Levítico, "anaphero" con mayor frecuencia es la traducción LXX de la palabra litúrgica hebrea "quema un sacrificio". En Isaías, Hebreos y Salmos "anaphero" se emplea en un sentido más amplio; pero siempre queda una connotación litúrgica. Lucas trae uno de sus temas favoritos en los versos finales. Evidentemente, el Espíritu de Pentecostés le proporciona al individuo una mayor fortaleza y una unión más fuerte, más personal y más apreciativa con Jesús dentro de la comunidad que la que se experimentó incluso antes. En el sentido de que la Iglesia constituye la nueva Jerusalén y el nuevo Templo, donde toda la humanidad adora a Dios en ya través de Jesús; en el sentido de las escrituras, proclamaron los actos redentores de Dios, que la Iglesia estaba volviendo a experimentar.

**Mass Intentions for the Week**

**Saturday June 1st**

**5:00 p.m.:** Juan Arellano Martinez +

**Sunday June 2nd**

**8:00 a.m.:** Todas las Benditas Almas  
en el Santo Purgatorio

**10:00 a.m.:** Abel Ovalle +

**12:00 p.m.:** Parishioners

**Monday June 3rd**

No Mass

**Tuesday June 4th**

**8:00 a.m.:** Elena Badillo +

**Wednesday June 5th**

**6:00 p.m.:** Antonia Lozano +

**Thursday June 6th**

**9:00 a.m.:** Ramona Ramirez +

**Friday June 7th**

**8:00 a.m.:** Todas las Benditas Almas  
en el Santo Purgatorio

**Saturday June 8th**

**5:00 p.m.:** Augustina Delgado y Francisco Pérez +

**Sunday June 9th**

**8:00 a.m.:** Yarencie Diaz +

**10:00 a.m.:** Dora Castro +

**12:00 p.m.:** Parishioners



**Mount Carmel Sick List Lista de los Enfermos**

David Amador, Christina Ballejo, Eileen Ballejo, Juan Camarena, Esther Coats, Margaret Castro, Elida Corona, Nieves Cerrillo, Omero DeLeon, Faustino Falcon, Ross Falcon, Martina Garcia, Alfred Garza, Mario Garza, Mary Gomez, Mike Gomez, Diana Gonzalez, Maria Gonzalez, Guadalupe Guerrero, Haven Heffner, Mason Hooper, Roy Jimenez, Jr., Jenny Joyner, Chris Llanes Jessie Mata, Joe Mata, Lupe R. Mata, Jennifer Nickolyn, Martin Antonio Martinez, Elisa Martinez, Naghieli Monroe, Eva Muñiz Marie Muñoz, Mary Muñoz, Velma Perez, Janie Peña, Jessie Peña, Rudy Robles, David Rivera, Ernest Rivera, Sr., Marlene Rivers, Lupe Samora, Tina San Miguel, Ann Saunders, Carrie Saunders, Theresa Siska, Santos Suaste, Dianne Tharp, Raymond Vela, Andrew Villarreal, Eric Zamora

**Call the parish office to add or remove someone from the prayer list. / Llame a la oficina parroquial para agregar o quitar a alguien de la lista de oracion.**

**Weekly Parish Support**

**May 26, 2019**

Envelopes.....	\$ 1,346.00
Loose Collection.....	\$ 1,060.65
<b>Total First Collection.....</b>	<b>\$ 2,406.65</b>
St. Vincent De Paul.....	\$ 791.30
<b>Total Second Collection.....</b>	<b>\$ 791.30</b>
General Donation.....	\$ 120.00
Mass Intentions.....	\$ 25.00
Ret. Fund for Religious.....	\$ 25.00
Candles.....	\$ 77.20
<b>Total other Revenue.....</b>	<b>\$ 247.20</b>
<b>Total Deposit.....</b>	<b>\$ 3,445.15</b>

**A Prayer for the Feast of the Ascension of the Lord**

Dear Lord Jesus Christ, right before your Ascension into heaven you told your apostles to be His witnesses to the ends of the earth upon receiving the Holy Spirit. May I be similarly inspired to spread your Gospel message in word and deed, according to your will for me. And may I do so prudently and joyfully, with your help, your guidance, and your grace! And remembering this glorious event, help me to seek what is above, Heaven, where you are seated at the right hand of God the Faith. Amen

**Una oración por la fiesta de la ascensión del Señor**

*Querido Señor Jesucristo, justo antes de tu Ascensión al cielo, les dijiste a tus apóstoles que fueran Sus testigos hasta los confines de la tierra al recibir el Espíritu Santo. Permíteme que me inspire de manera similar a difundir su mensaje del Evangelio con palabras y hechos, de acuerdo con su voluntad para mí. ¡Y que lo haga con prudencia y alegría, con su ayuda, su guía y su gracia! Y recordando este evento glorioso, ayúdame a buscar lo que está arriba, el Cielo, donde estás sentado a la diestra de Dios, la Fe. Amén*



**Congratulations! to the Class of 2019**

*"For I know the plans I have for you," declares the LORD, "plans to prosper you and not to harm you, plans to give you hope and a future." Jeremiah 29:11*



We are in need of lectors, especially for the 10:00 a.m. & 12:00 p.m. masses, if you can help by becoming a lector call the parish office during regular business hours 979-532-3492.

*Necesitamos a los lectores, especialmente para las Misas de 10:00 a.m. y 12:00 p.m., si usted puede ayudar llame a la oficina parroquial durante las horas regulares 979-532-3492.*

**VACATION BIBLE SCHOOL**

VBS "Tracking Mary Mysteries & Messages" sponsored by the Catholic Daughters of America will be held at Holy Family in the CCD Building, June 24-28<sup>th</sup>. For children in grades Kindergarten - entering 5<sup>th</sup> grade. Volunteers are needed, youth volunteers are youth entering 6<sup>th</sup> grade - high school. There is no charge for any child to attend VBS. Registration forms must be turned into the Holy Family Parish office by June 13<sup>th</sup>, office hours are Mon. 1-5:00 p.m. and Tue. - Fri. 8:00 a.m.-5:00 p.m. (Closed 12-1:00 p.m. for lunch) Registration forms can be found on the table at the entrance of the church. For more info contact Vicki (979.453.1331) or Alyson (979.332.8200) OR via email at cda1990vbs.hfwharton@gmail.com

**In Case of Suspected Abuse** — If a person is in immediate danger, call 911 or call the Department of Family & Protective Services at 1-800-252-5400 or report the abuse online. Written allegations (marked "Personal & Confidential") may be sent to: Office of the Bishop, Diocese of Victoria in Texas, P. O. BOX 4070 Victoria, Texas 77903-4070. To report suspected or known abuse by church personnel, please contact the diocesan Coordinator of Pastoral Care and Outreach: Vicki L. Pyatt 361-827-7186 Our Lady of Mount Carmel's Safe Environment Coordinator is Gloria Diaz 979-532-3492 **En caso de sospecha de abuso** — si una persona está en peligro inmediato, llame al 911 o llame al Departamento de familia y servicios de protección al 1-800-252-5400 o reporte el abuso en línea. Las alegaciones escritas (marcadas "personales y confidenciales") pueden ser enviadas a: Oficina del obispo, diócesis de victoria en Texas, P.O. BOX 4070 Victoria, Texas 77903-4070. Para informar sobre el abuso sospechoso o conocido por el personal de la iglesia, por favor comuníquese con el Coordinador Diocesano de atención pastoral divulgación: Vicki L. Pyatt 361-827-7186 La Coordinadora del ambiente seguro de nuestra Señora de Mount Carmel es Gloria Diaz 979-532-3492

## Bazaar 2019/Jamaica 2019

### Grand Total: \$23,398.10

We would like to thank everyone who helped with this year's bazaar

*Nos gustaría agradecer a todos los que ayudaron con de la Jamaica de este año.*

*There are many to thank. If you did not see your name on any of the lists we published it was unintentionally left off.*

*Names are in no particular order.*

*Hay muchas personas a las que agradecer. Si no viste tu nombre en las listas que publicamos, fue involuntariamente dejado.*

*Los nombres no están en ningún orden particular.*

## Thank you! / ¡Gracias!

*Thank you! To our merchant donors and parishioners who donated, bought, or helped any way with the bazaar.*

**Remember to support our merchant donor sponsors. / Acuértese de apoyar a nuestros patrocinadores Mercantes.**

Bremser Insurance, Reyna's Café, Fecha Produce, Transition Home Health, HEB, After Hours Plumbing, Sonic Drive-In, Alicia's Beauty Salon, McDonald's, Selections on the Square, Alamont Vetrenary Clinic, Radio Shack, Wharton EZ Lube, Rath Plumbing, Salon on Fulton, Ann Cochrum, Liza Gonzalez, Insurance Net, Pekar's Body Shop, Julias Flower's, Don Elliot, JT's This and That, Studio 2000, Montgomery Gallery & Frame, TNT Western Wear, Louie's Package Store, Hinze's BBQ, Select Imports, Tyler's Jewelry & Pawn, Java & Junk, The Flower Shoppe, Palais Royal, Monogram Maniac, Schulman's MGB, Prasek's Hillje Smokehouse, Vincek's Smokehouse, TreeTown USA, Strouhal Tire, Father & Son's Grill, Triska Funeral Home, Show Place 3, Flowers Etc., Heavenly Helper's, Floral Gardens, Uptown Grill, The Breakfast Nook, Gomez Sno-Cone, Valero, Tin Roof, 9er's Grill **Auctioneer:** Lex Forgason

Frank & Rachel Reyna, Gilbert & Olga Reyna, Estella & Mike Garza, Veronica & Sam Rodriguez, Daniel Martinez, Aurora Quintero, Robert Garza, Lupe Araguz, Liliana Johse, BB Krenek, Mr. & Mrs. Juan Ruiz, Gomez Children, Mary Gomez, Lydia Cerrillo, Joey Pennington, Janie Amador, Rudy & Estel Bustamante, Nate Ramos, Maggie Salazar & Philip Castro, Irma Diaz, Hector & Kimberly Hernandez, Connie Martinez, Esther Rodriguez, Phill Brinlee, Connie Castro, Joe Herrera, Joe & Kathy Pennington, Lucy Rodriguez, Melanie Martinez, JMJ Trucking, Martinez Trucking, Fernando Espinosa, Thomas Martinez George Moncbias, Fred Cantú, Joe Nuñez, Kathy Caudle, Robert Macek, Mark Mata, Bessie Konvicka, Margaret Bucek, Steve Roberts, Numerous Anonymous donors

### Raffle Donors

John Castro, Anita Mata, The Rivera Family, The Gaona Family, Pascual & Linda Castro, ELLAVO, Mary Alice Martinez, Felipe Castro, Arthur Rodriguez, Castro Family, Tina Goldson, Alejandro Goldson, Patricia & Jesus Carbajal, Chris Reyna, Stacy & Lizzie Aguilar

### Raffle Winners

1. \$500.00 David Amador, 2. \$500.00 Teresa Mata, 3. \$500.00 Nancy Mata, 4. \$400.00 Mandy Sanchez, 5. \$300.00 Becky Waters  
6. \$200.00 Angel Muñoz, 7. \$200.00 Mary Castro, 8. \$200.00 Edwin W. Bucek, 9. \$100.00 Wendy Foismer, 10. \$100.00 Amailia Villarreal  
11. \$100.00 Veronica Rosa, 12. \$100.00 John Bard, 13. \$50.00 Victor Romero, 14. \$50.00 Mary Garcia, 15. \$50.00 Amaldo Lopez.

### ZUMBA!



Zumba Classes with Aerobics and Salsa classes are being planned. If you are interested in signing up for the classes call Stella Flores at 832-628-2310. We need to know how many are interested in the classes before a start date can be announced.

*Se están planeando clases de zumba con clases de aeróbic y salsa. Si está interesado en inscribirse en las clases, llame a Stella Flores al 832-628-2310. Necesitamos saber cuántos están interesados en las clases antes de poder anunciar una fecha de inicio.*

### Mammograms coming to Our Lady of Mount Carmel Catholic Church



*Llegaron las mamografías a Our Lady of Mount Carmel Catholic Church*

**What:** The Rose will be having mammography screenings at Our Lady of Mount Carmel Catholic Church

**Where:** 506 Southeast Avenue, Wharton TX 77488

**When:** August 2nd, 2019 to schedule an appointment log on to <http://www.the-rose.org/mobile> Code: OLMCCC or call 281.464.5136.

**Que:** The Rose va a estar ofreciendo su servicio de mamografía móvil en Our Lady of Mount Carmel Catholic Church

**Donde:** 506 Southeast Avenue, Wharton TX 77488

**Cuándo:** 2 de Agosto, 2019 para hacer su cita ingrese a <http://www.the-rose.org/mobile> Código: OLMCCC O llame al 281.464.5136

**Appointments are now being taken / Se están tomando citas**

For more information see the poster on the bulletin board at the entrance of the church

*Para más información, vea el cartel en el tablón de anuncios en la entrada de la iglesia.*

